

فهرست واژه‌ها براساس حوزه

به ترتیب الفبای لاتینی

اقتصاد		پزشکی	
bank	بانک	acne	رُخ جوش
bankable bill	برات بانک پذیر	alcoholism	می بارگی
bank advance	پیش داد بانکی	allergen	آلرژی زا
bank balance 1	ترازبانک	allergist	آلرژی شناس
bank balance 2	مانده حساب بانکی	allergy	آلرژی
banking 1	بانکداری	ampoule	آمپول
banking 2	بانکی	anatomist	کالبدشناس
banking system 1	شبکه بانکی	anatomy 1	تشریح ۱
banking system 2	نظام بانکداری	anatomy 2	کالبدشناسی، تشریح ۳
branch banking	بانکداری شعبه‌ای	angina 1	درد سینه
company 1	شرکا	angina 2	گلودرد
company 2	شرکت ۱	angiogram, angiograph	رگ نگاره
corporation	شرکت ۲، شرکت سهامی	angiograph → angiogram	
finance	تأمین مالی	angiographer	رگ نگار
fiscal year	سال بودجه‌ای	angiography	رگ نگاری
investment banking	بانکداری سرمایه‌گذاری	angioplasty	رگ بازسازی، رگ سازی
limited liability company	شرکت با مسئولیت محدود	antibiotic	آنتی بیوتیک، پادزیست
public corporation	شرکت سهامی عام	antibody	پادتن
rent 1	اجاره، اجاره بها، کرایه	antihistamine	ضد هیستامین
rent 2	افزونه	apnea	بی‌دمی
rent 3	درآمد ثابت، بهره مالکانه	appendectomy	آپاندیس برداری، آویزه برداری
rentier	افزونه گیر، افزونه خوار	appendicis → appendix	
rentier economy	اقتصاد افزونه‌ای	appendicitis	آپاندیسیت، آویز آماس
retail banking	خرده بانکداری	appendix, appendicis, appendix	
unit banking	بانکداری بی شعبه	vermiformis	آپاندیس، آویزه
usance	فرجه تجاری	appendix vermiformis → appendix	
usance facilities	تسهیلات فرجه دار	atrophy	کاهیدگی
wholesale banking	عمده بانکداری	audiogram	شنوایی نگاره
		audiologist	شنوایی شناس

audiology	شنوایی شناسی	colonoscopy	کولونبینی
audiometer	دستگاه شنوایی سنج، شنوایی سنج	common cold	سرماخوردگی
audiometrician	سنجشگر شنوایی	contact lens	عدسک
audiometrist	شنوایی آزما	coryza	زکام
audiometry	شنوایی سنجی	cramp	چنگه
autopsy	کالبدگشایی	degenerated	تباه
biopsy 1	بافت برداری	degeneration	تباهی
biopsy 2	نمونه بافت	degenerative 1	تباهی زا
blister	تاول	degenerative 2	تباهی زاد
bradypnea	کُنددَمی	delirium	روان آشفتنگی
bronchiole	نایزک	delirium tremens	روان آشفتنگی رعشه‌ای
bronchitis	نایزه آماس، نایز آماس	dementia	زوال عقل
bronchoscope	نایزه بین	detoxification	سم زدایی
bronchoscopy	نایزه بینی	diabetes	دیابت، بیماری قند
bronchus	نایزه	dialysis	تراکافت، دیالیز
bullae	آبکیسه	dissection	کالبدشکافی، تشریح ۲
cachectic	نزار	dizziness	گیجی
cachexia	نزاری	dosage	چنده گذاری، تعیین مقدار مصرف
capsule 1	پوشینه	dose	چنده، مقدار مصرف
capsule 2	کپسول	dosimetry	چنده سنجی، مقدار سنجی
cataract	آب مروارید	dyspnea	دُشدمی، تنگی نفس
chorea	رقصاک	echocardiogram	پژواک‌نگاره قلب، پژوانگاره قلب
cirrhosis	تشمع کبدی، تشمع، سیروز	echocardiography	پژواک‌نگاری قلب، پژوانگاری قلب
clinic	درمانگاه	eczema	اگزما، سودا
clinical 1	بالینی	effusion	نشت
clinical 2	درمانگاهی	electrocardiogram	قلب‌نگاره، نوار قلب
clinician	پزشک بالینی	electrocardiograph	قلب‌نگار
colectomy	کولون برداری	electrocardiography	قلب‌نگاری
colitis	کولون آماس	electroshock therapy	شوک درمانی برقی
collapse	فروخوابیدگی		
colon	کولون		

emergency	فوریتها، فوریت‌های پزشکی	intoxication	مسمومیت
endemic	بومی	intrauterine device, IUD	
endoscope	درون‌بین		ابزار درون‌زهدانی، درون‌زهدانی
endoscopy	درون‌بینی	IQ → intelligence quotient	
endotoxin	درون‌زهرابه	IUD → intrauterine device	
epidemic	همه‌گیر	kyphosis	کوژپشتی
epidemiology	همه‌گیرشناسی، اپیدمیولوژی	lordosis	کاوپشتی
epidemy	همه‌گیری	macula → macule	
epilepsy	صرع	macule, macula	لک، لکه
exophthalmos	برون‌چشمی	masochism	خودآزاری
exotoxin	برون‌زهرابه	medical	پزشکی ۲، طبی
flare	سرخ‌هاله	medication 1	تجویز دارو، مداوا
flu → gripe		medication 2	دارو ۱
glaucoma	آب‌سیاه	medicinal	دارویی
graft	پیوند	medicine 1	دارو ۲
gripe, flu	آنفلوانزا	medicine 2	دانش پزشکی، علم پزشکی،
haematology	خون‌شناسی، خون‌شناسی		دانش طب، علم طب، پزشکی ۱، طب
haemolysis	خون‌کافت	meninge	شامه‌گان
haemorrhage	خون‌روی	meningitis	شامه‌آماس
haemostasis	خون‌ایستی	M.S. → multiple sclerosis	
haemostatic	خون‌ایستان	multiple sclerosis, M.S.	
head-nurse	سرپرستار		تصلب پراکنده، ام.اس.
homeopathy	همسان‌درمانی	mumps	بناگوشک
hyperpnea	بیش‌دمی	neurological	عصب‌شناختی
hypnosis	خواب‌واره	neurologist	عصب‌پزشک
hypnotic	خواب‌آور	neurology 1	عصب‌پزشکی
hypnotism	خواب‌گری	neurology 2	عصب‌شناسی
hypopnea	کم‌دمی	nevos	خال
infertility	ناباروری	nurse	پرستار
infusion	چکانش	nurse-aid	بهبیار
intelligence quotient, IQ	هوش‌بهر	opisthotonos, opisthotonus	کمان‌پیکری

opisthotonus → opisthotonos		radiotherapy	پرتودرمانی
optometer	بینایی سنج	rash	جوش، دانه
optometrist	دید آزما	reflex	بازتاب
optometry	بینایی سنجی	regurgitation	پس زنش
orthopedic	استخوان پزشکی ۱	rejection	وازنش
orthopedics	استخوان پزشکی ۲، شکسته بندی	rickets	نرم آستی
orthopedist	استخوان پزشک	sadism	دگر آزاری
osteomalacia	نرم استخوانی	scar	جوشگاه
osteoporosis	پوکی استخوان	sciatica	سیاتیک
osteoporotic	پوک استخوان	scoliosis	کژپشتی
pacemaker	ضربان ساز	seizure	حمله
papule	سفت دانه	shock	شوک
paraclinical	پیرابالینی	skeleton, squelette (fr.)	استخوان بندی، استخوانگان
patch	کژنه	smear	گستره
pathologist	آسیب شناس	somnambulism	خوابگردی
pathology	آسیب شناسی	sonography	صوت نگاری
perfusion	خونیاری	spasm	تنجش، گرفت
physiotherapist	فیزیک درمانگر	spasmodic	تنجشی
physiotherapy	فیزیک درمانی	spasmolytic	تنجش زدا
pimple	جوشدانه	sporadic	تک گیر
polyclinic	مجتمع درمانی	squelette → skeleton	
premedication	پیش درمان	status epilepticus	بحران صرعی
proclentia	فروافتادگی زهدان	sterile 1	سترون ۱
prolapse	فروافتادگی	sterile 2	سترون ۲، نازا، عقیم
prophylaxis	پیشگیری	sterility 1	سترونی ۱
psoriasis	صدفک	sterility 2	سترونی ۲، نازایی، عقیمی
pustule	چرکدانه	sterilization 1	سترون سازی ۱
radiography	پرتونگاری	sterilization 2	سترون سازی ۲، عقیم سازی
radiologist	پرتو شناس	stupor	بهت
radiology	پرتو شناسی، پرتوپزشکی	syndrome	نشانگان
radioscopy	پرتو بینی		

tachypnea	تنددمی	chips	برگک
telepathist	دوراگاه	cottage cheese	پنیر کلبه
telepathy	دوراگاهی	cracker	تُرَدک
thyroid	سپر دیس، تیروئید	cream cheese	پنیر خامه‌ای
thyroidectomy	سپر دیس برداری، تیروئید برداری	dessert	پی غذا
thyroiditis	سپر دیس آماس، آماس تیروئید	diet 1, regime, regimen	پرهیزانه، رژیم غذایی
tomogram	برش نگاره	diet 2	پرهیز کردن، پرهیز دادن، پرهیز داشتن، رژیم گرفتن، رژیم داشتن
tomograph	برش نگار	diet 3	خوراک روزانه، غذای معمول
tomographical	برش نگاشتی	dietetics	رژیم شناسی
tomography	برش نگاری	dietician, dietitian	رژیم شناس
torticollis	کژگردنی	dietitian → dietician	
toxicity	زهرناکی	feta cheese	پنیر سفید
toxicology	سم شناسی	fiber	الیاف
toxin	زهرابه	fish finger	ماهی لقمه
toxoid	زهرواره	flake	پرک
trachea	نای	gelatin	ژلاتین
tremor	رعشه	herb tea	دم‌نوش
urologist	میزراه پزشک	homogenization	همگن سازی
urology	میزراه پزشکی	homogenized	همگن شده
urticaria	کهیر	homogenizer	همگن ساز
vertigo	سرگیجه	hors d'oeuvre	پیش غذا
vesicle, vesicula	آبدانه	instant coffee	قهوه فوری
vesicula → vesicle		instant tea	چای فوری
weal → wheal		jelly	لرزانک
wheal, weal	کهیر دانه	lasagna, lasagne	خمیر برگ
		lasagne → lasagna	
		long life	ماندگار
		macaroni	نی رشته
		nutrient	ماده مغذی
		nutrition 1	تغذیه
تغذیه و صنایع غذایی			
autoclave, retort	دم‌فشار		
baking powder	ورآور شیمیایی، ورآور		
blue cheese	پنیر رگه‌آبی		

nutrition 2	تغذیه شناسی	tenderization	تُرد کردن
nutritionist	تغذیه شناس	tenderizer	تُردکننده
nutritive 1	تغذیه ای	ultrafiltration	فراپالایی
nutritive 2	مغذی	ultrafiltration cheese	پنیر فراپالیده
parboiled	نیم پز	vermicelli	رشته فرنگی
parboiling	نیم پز کردن		
pasta	خمیراک	حمل و نقل درون شهری - جاده ای	
pasteurization	پاستوریزه سازی	acceleration lane	خط سرعت افزایی
pasteurize	پاستوریزه کردن	access road	دسترسی
pasteurized	پاستوریزه	all-red interval	زمان تمام قرمز
pasteurizer	پاستوریزه ساز	axle	محور
permeate	تراوه	axle load	بار محوری
popcorn	ذرت پفکی	batching plant	مخلوط ساز
pouch	کیسه بالشی	bogie	هزار چرخ
preservative	ماده نگه دارنده، نگه دارنده	bulldozer	هموار ساز
process cheese	پنیر پرورده	bump	دست انداز
regime → diet 1		carnet de passage (fr.)	گذر برگ
regimen → diet 1		carnet de TIR (fr.)	گذر برگ تیر
retentate	ناتراوه	car pool 1	برنامه هم پیمایی
retort → autoclave		car pool 2	گروه هم پیمایی
shortening	روغن قنادی	car-pool 3	هم پیمایی کردن
snack	لب چره	car-pooler	هم پیمما
soya → soya bean		car wash	خودرو شویی
soya bean, soya	لوبیاروغنی، سویا	clearance interval	زمان تخلیه
soya meal	کنجار لوبیاروغنی، کنجار	compactor	لایه کوب
spaghetti	رشتار	controller	جعبه فرمان
sterilization	سترون سازی	coordinated signal	موج سبز
sterilize	سترون کردن	coordinated signals	چراغهای هماهنگ
sterilized	سترون شده	cordon line	خط محیطی
sterilizer	سترون ساز	cul-de-sac (fr.)	بُن گرد
tea bag	چای کیسه ای		

cycle time	مدت چرخه	nearsighted traffic light, nearsighted	
damper	سرعت گیر	چراغ مجاور، مجاور	
deceleration lane	خط سرعت کاهمی	Newjersey barrier	سپر سنگ
delay time	زمان تأخیر، تأخیر	node	گره
detector loop	مدار آشکار ساز	occupancy rate	میزان اشغال
detour	مسیر موقت	offset time	زمان توالی
farsighted → farsighted traffic light		over flow	جریان بیش از حد
farsighted traffic light, farsighted		pallet	بارکف
	چراغ مقابل، مقابل	park and ride	پیاده - سوار
finisher	لایه ریز	parking	توقفگاه
flasher	چشمک زن	parkometer	توقف سنج
flow	جریان	phase	مرحله
four-phased → four-phased traffic light		phasing	مرحله بندی
four-phased traffic light, four-phased		pre-timed signal timing	زمان بندی ثابت
	چراغ راهنمایی چهار زمانه، چهار زمانه	push-button	دکمه فشاری
fully-actuated signal timing		reflector	بازتابه
	زمان بندی هوشمند	repeater	چراغ مضاعف
gabion	تورسنگ	route location	مسیریابی
gap	واشد	saturation flow	جریان اشباع
gap expectancy	مدت انتظار باشد، انتظار باشد	scraper	زمین تراش
grader	شیب ساز	screen line	خط تقسیم
headway	فاصله گذر	semi-actuated signal timing	
interval time	طول زمانی		زمان بندی نیمه هوشمند
jam density	چگالی راه بندان	signalized intersection	تقاطع زمان بندی شده
lane	خط عبور	signalling	علامت دهی
lift truck	افرازه	signal timing	زمان بندی
link	رابط	slab	تاوه
loader	خاک بردار	speed gun	سرعت یاب
loop	چرخه	station → station wagon	
lost time	زمان هدر رفته	station wagon, station	خودرو سفری، سفری
nearsighted → nearsighted traffic light		tachograph	سرعت نگار

tanker	باری مخزنی	couplage (fr.)	ریل بست
taper	لچکی	credit ticket	بلیت اعتباری
three-phased → three-phased traffic light		curve marker	قوس نما
three-phased <i>traffic light</i> , three-phased		dégagé	ایمن گاه
	چراغ راهنمایی سه‌زمانه، سه‌زمانه	demurrage	دیرانه
traffic flow	جریان شد آمد	depot	آمادگاه
traffic light → traffic signal		draisine	خطرو
traffic signal (GB), traffic light (US)		duty pass	پروانه عبور
	چراغ راهنمایی	exchange hall	گذرگاه تعویض
traffic signals	علائم راهنمایی	ferry-boat coach, ferry-boat wagon,	
traffic zone	حوزه شد آمد	ferry-boat van	کشتی‌رو
traffic zoning	حوزه بندی شد آمد	ferry-boat van → ferry-boat coach	
trench	برش راه	ferry-boat wagon → ferry-boat coach	
vibrator	لرزانه	field test	آزمایش میدانی
visual intrusion	دید آشوبی	free pass	پروانه ویژه
visual pollution	منظر آلابی	free ticket	بلیت رایگان
weaving	ضربدری	full day ticket	بلیت تمام روز
weaving length	طول ضربدری	full fare ticket	بلیت تمام بها
weaving section	سطح ضربدری	full way ticket	بلیت سراسری
weaving width	عرض ضربدری	gabarit	قواره
		gallery	پناهراه
		hump	تپه تقسیم
		inspection pit	چال بازدید
		intermodal station, multimodal station	
access corridor	راهرو	intermodal station, multimodal station	ایستگاه چندگانه
ballast	پارسنگ	junction station	ایستگاه تقسیم
caboose	واگن خدمت	line	خط
catenary	سیم بالاسر	magnetic ticket	بلیت مغناطیسی
check-in line 1	گذر	manoeuvre	تنظیم
check-in line 2	گذرگاه	monthly ticket	بلیت ماهانه
container train	قطار بارگنجی	multi-level station	ایستگاه چندطبقه
coupé (fr.)	کوپه		

حمل و نقل ریلی

multimodal station → intermodal station

observation railcar قطار تماشا

one journey ticket بلیت تک سفره

open ticket بلیت ویژه

pantograph شاخک برقرسان، برقرسان

platform سکو

punch 1 سوراخ کردن

punch 2 منگنه

rail ریل

rame رده

rame reversible قطار دوسر

reduced fare ticket بلیت تخفیف دار

return ticket → round trip ticket

reversing triangle خط مثلث

riding index شاخص رفاه

rolling stock خطنورد

round trip ticket, return ticket بلیت دوسره

season ticket بلیت مدت دار

service life عمر مفید

shunter تنظیم گر

side-tipping wagon پهلوگر

sighting distance دیدرس

tampon ضربه گیر

through ticket بلیت تمام مسیر

ticket booking hall, ticket hall

سرسرای فروش بلیت

ticket dating machine تاریخ زن

ticket decoding equipment → ticket

decoding reading equipment

ticket decoding reading equipment, ticket

decoding equipment بلیت خوان

ticket hall → ticket booking hall

ticket office window, ticket window

باجه بلیت

ticket validation بلیت خوانی

ticket vending machine giving change

دستگاه بلیت فروشی

ticket window → ticket office window

trainset خودکشند

traverse ریل بند

turbotrain قطار توربینی، توربینی

turnround time عمر بازدید

turntable سینی دوار

van 1 توشه بر

van 2 کاروانه

vigilance device آژیره

weekly ticket بلیت هفتگی

حمل و نقل هوایی

acrobatic aircraft هواگرد نمایشی

aircraft هواگرد

airplane هواپیما

air traffic control مراقبت پرواز

air traffic controller مراقب پرواز

approach تقرب

autogyro هواچرخ

baggage → luggage

balloon بالون

boarding card کارت پرواز

briefing توجیه

business class درجه تجاری، تجاری

cargo	بار	loading bridge	دالانه
catering	پذیرایی	luggage, baggage	توشه
catering equipment	وسایل پذیرایی	mock-up	پیکر نما
confirm	تأیید	narrow body	باریک پیکر
connecting flight	پرواز رابط	noise	سرو صدا
counter	باجه	notice for airman	هوا یاد
dispatch	پرواز آمایی	parachute	چتر، چتر نجات
dispatcher	پرواز آما	parafan	موتور چتر
drag	پَسار	paraglider	چتر بال
economy class, tourist class	درجه عادی، درجه گردشگری	parasail	آب چتر
first class	درجه یک	paraski	اسکی چتر
flap	بالچه	powered hang glider	سبک پر موتوری
flight coupon	برگه پرواز	registration	شناسه
glider	باد پر	reservation	ذخیره جا
hang glider, kite	سبک پر	short take off and landing → STOL	
hélicoptère (fr.)	بالگرد	spacecraft	فضاپیما
hovering	ایستایی	space station	ایستگاه فضایی
hypersonic	فوق صوتی	stator	ایستانه
kite → hang glider		STOL, short take off and landing	نوبک
landing	فرو، نشست	subsonic	فرو صوتی
landing angle	زاویه فرو، زاویه نشست	supersonic	زبر صوتی
landing area	منطقه فرو، محل فرود	take off	برخاست
landing crew	خدمه فرود	taxi	خزش
landing distance	مسافت نشست	taxi way	خزش راه
landing forecast	پیش بینی فرود	tourist class → economy class	
landing gear	ارابه فرو، فرود افزار	transonic	هماصوتی
landing light	چراغ فرود	transporter	مسافر پر، تراپر
landing load	بار فرود	vertical take off and landing, VTOL	
landing weight	وزن فرود		عمود پرواز
lift	برآر	VTOL → vertical take off and landing	
		waiting list	فهرست انتظار

wide body	پهن پیکر	acrocephalic, oxycephalic	مخروط سر
winglet	بالک	acrodermatitis	پوست آماس پایانکی
		acromegaly	درشت پایانکی
		acromelanism	سیه پایانکی
		acromicria	ریز پایانکی
		acroneurosis	پی آسیبی پایانکی
		acropachia, acropachy	ستبر استخوانی
		acropachy → acropachia	
		acropachyderma	ستبر پایانکی
		actinobacillosis	تخته زبانی
		oxycephalic → acrocephalic	
		oxycephaly → acrocephalia	
دامپزشکی - شاخه پاتوبیولوژی			
aberration	کج راهی		
abrachia, abrachiatism	بی دستی مادرزاد		
abrachiatism → abrachia			
abrachiocephalia	بی سرودستی مادرزاد		
abrachiocephalus	بی سرودست مادرزاد		
abrachius	بی دست مادرزاد		
acanthella	خار سرک		
acanthocephala	خار سران		
acanthocephalan, acanthocephalus	خار سر		
acanthocephaliasis	خار سرزدگی		
acanthocephalus → acanthocephalan			
acanthor	خار سرچه		
acardia	بی قلبی مادرزاد		
acardiac, acardiacus, acardius	بی قلب مادرزاد		
acardiacus → acardiac			
acardius → acardiac			
acariasis, acarinosi	کنه زدگی		
acarina	کنه سانان		
acarine	کنه سان		
acarinosi → acariasis			
acarodermatitis	کنه زدگی پوست		
acarophobia	کنه ترسی		
achromotrichia	سفیدمویی مادرزاد		
acral	پایانکی		
acrocephalia, oxycephaly	مخروط سری		
			رایانه و فناوری اطلاعات
		acceptance test	آزمون پذیرش
		access	دستیابی
		accumulator	انباشتگر
		acyclic	ناچرخه ای
		adder	جمع زن
		address	نشانی
		addressability	نشانی پذیری
		addressing	نشانی دهی
		alpha test	آزمون الف
		alt → alt key	
		alt key, alt	کلید دگر ساز، دگر ساز
		ALU → arithmetic-logic unit	
		arithmetic-logic unit, ALU	
			واحد حساب و منطق
		array	آرایه
		array processor	آرایه پرداز